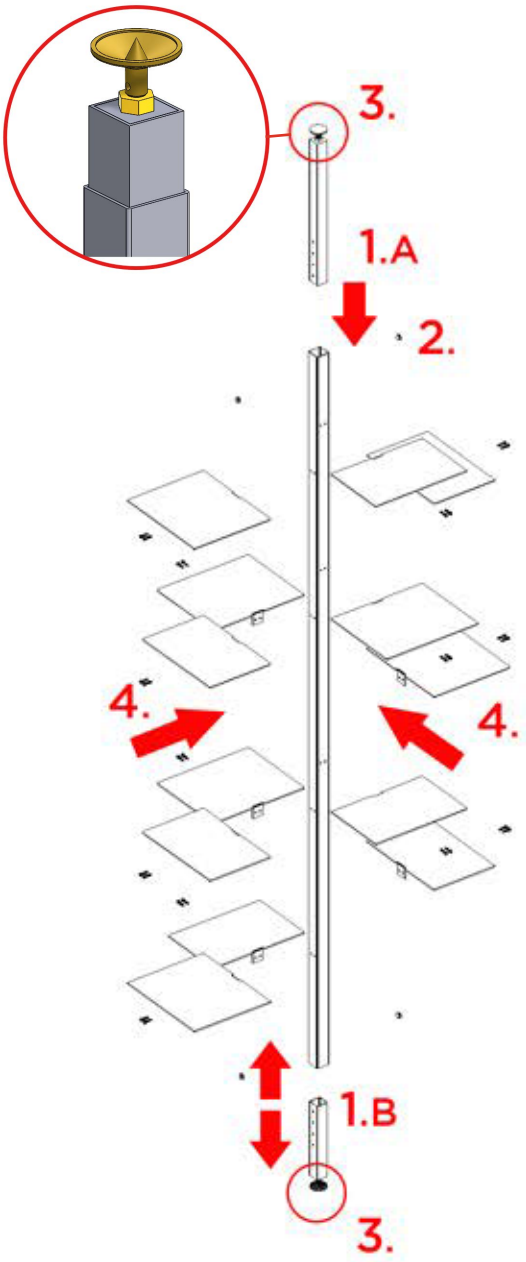
Istruzioni di Montaggio
Assembly Instructions



ADELAIDE METAL_*etagere*

Designer:	Claudio Bitetti
Anno | *Year:*	2019
Materiale | *Materials*:	struttura in metallo, | *metal structure,*
Varie | *Additional*:	solo per uso interno | *indoor use only*

Istruzioni di Montaggio
Assembly Instructions



1.A Inserire il terminale superiore e posizionarlo in corrispondenza del foro piu' adatto all'altezza del soffitto in cui si montera' il tubo

1.A *Insert the upper terminal and position it in correspondence with the most suitable hole for the height of the ceiling where the etagere will be installed*

1.B se necessario, allungare il terminale inferiore posizionandolo nel foro piu' adatto alla misura da raggiungere

1.B *Ii necessary, lengthen the lower terminal, positioning it in the hole most suited to the size to be reached*

2. Bloccare il terminale superiore inserendo il perno in dotazione avvitandolo con le viti e ranelle.

2. *Lock the upper terminal inserting the supplied pin and screwing it with the screws and washers.*

3. Portare in verticale il montante nel punto desiderato, controllare con una livella il corretto posizionamento e bloccarlo mandando in espansione la struttura ruotando i piedini in metallo fino a quando saranno ben saldi. Terminare il bloccaggio serrando i dadi di sicurezza anti-svitamento in ottone (vedi boxsotto)

3. *Bring the upright to the desired position vertically, check the correct positioning with a level and lock it expanding the structure by rotating the metal feet until they will be firm. Finish locking tightening the nuts for unscrewing the safety device in brass (see box below)*

4. Montare i ripiani, alternando le due differenti misure, utilizzando le viti in dotazione

4. *Mount the shelves, alternating the two different sizes, using the screws supplied*

N.B. se, dopo il montaggio dei ripiani, uno o piu' di questi risultasse leggermente inclinato a causa delle tolleranze di lavorazione e delle specifiche del materiale, è semplicemente applicare una piccola forza nel verso opposto all'inclinazione per raddrizzare i ripiani stessi

N.B. *if, after the shelves are assembled, one or more of the shelves are slightly tilted due to machining tolerances and material specifications, it is simply a matter of applying a small force in the opposite direction of the tilt to straighten the shelves*



!!! IMPORTANTE_*IMPORTANT !!!*

RICORDARSI DI BLOCCARE SEMPRE I DADI DI SICUREZZA ANTI SVITAMENTO

REMEMBER TO ALWAYS BLOCK THE SAFETY NUTS TO PREVENT UNSCREWING

Istruzioni per la pulizia:
Utilizzare un panno asciutto

Cleaning Instructions:
Please use a damp cloth